



Dissing Information

2020年大統領選 候補者争いに暗い影 トランプ再選を狙うロシアの新たな介入疑惑

大統領予備選が過熱する中、米情報機関が連邦議会に対し、衝撃的な報告をしていたことが明らかになった。2016年の大統領選で大規模な介入を行ったとされるロシアが、今回の民主党候補者のサンダース上院議員を有利にするべく、再び介入を試みているというのだ。これを受け、サンダース氏はロシアに対する非難声明を発表、一方のトランプ大統領は報告を行った当局者を即刻解雇し、波紋を呼んでいる。



番組ホスト

アンダーソン・クーバー

1992年、教育向けニュース・チャンネル、Channel Oneでキャリアをスタート。'95年、28歳のとき、最年少特派員としてABCと契約。その後、同局の「ワールド・ニュース・ナウ」などの看板番組のアンカーを務める。2001年12月、CNNに入局。'05年、ピープル誌が選ぶ「セクシーで頭の切れる男性」の1人に選ばれる。1967年生まれ、ニューヨーク育ち。



ゲスト

リック・サントラム

共和党所属。1995年から2007年までペンシルベニア州選出の上院議員を務め、'12年と'16年に大統領選共和党予備選挙に出馬。'17年からCNNの上級政治コメンテーター。1958年、バージニア州生まれ。

69 2020年の大統領選に再びロシアの影



Anderson Cooper There's

more breaking news tonight: tough words for Vladimir Putin from a man whose 2020 campaign the Russians are trying to help, according to US intelligence. That man, however, is not President Trump in this case; he's Bernie Sanders. Shortly after the *Washington Post* reported today that he'd been briefed by intelligence officials on the interference, Sanders had this to say.

“The American people—whether you're Republicans, Democrats, independents—are sick and tired of seeing Russia and other countries interfering in our elections. The Intelligence Community has been very clear about it.”(Senator Bernie Sanders, US presidential candidate)

diss:
《タイトル》《話》～を侮辱する、～への蔑意を表す
▶タイトルは disinformation にかけた表現で、「情報(そのもの)を侮辱」といった意味。
breaking news:
ニュース速報、緊急ニュース
tough:
厳しい、断固たる
intelligence:
情報部、諜報機関
brief A on B:
AにBの概要を伝える、要点を伝える
officials:
当局
interference:
干渉、介入
have...to say:
...と言う

independent:
無党派
be sick and tired of:
～にはうんざりしている、飽き飽きしている
interfere in:
～に干渉する、介入する
election:
選挙
the (US) Intelligence Community:
情報コミュニティー ▶複数から成る米国の情報機関の総体。国家情報長官をトップとする。
senator:
上院議員
candidate:
立候補者

アンダーソン・クーバー 今夜はさらにニュース速報が入っています。ある大統領候補が、ウラジーミル・プーチン大統領を厳しく非難しています。アメリカの情報局によると、2020年の大統領選でロシアはその候補を後押ししているとか。しかし、今回、その候補はトランプ大統領ではありません。バーニー・サンダースです。今日、ワシントンポスト紙が、「サンダース候補は情報局の幹部から(ロシアの)介入について説明を受けた」と報道した直後、サンダース氏はこう語りました。

「国民の皆さんは——共和党支持者であれ、民主党支持者であれ、無党派層であれ——ロシアやその他の国々が、わが国の選挙に介入していることにうんざりしています。情報コミュニティーは、その事実を非常に明確に伝えてきました」(バーニー・サンダース上院議員 アメリカ大統領選候補)